



Βρυξέλλες, 18 Αυγούστου 2017
(OR. en)

11472/17

PUBLIC 53
INF 133

ΣΗΜΕΙΩΜΑ

Θέμα: ΜΗΝΙΑΙΟΣ ΚΑΤΑΛΟΓΟΣ ΤΩΝ ΠΡΑΞΕΩΝ ΤΟΥ ΣΥΜΒΟΥΛΙΟΥ - ΜΑΪΟΣ 2017

Στο παρόν έγγραφο παρατίθενται οι πράξεις που εξέδωσε το Συμβούλιο τον Μάιο του 2017.^{1 2}

Παρέχονται πληροφορίες σχετικά με την έκδοση των νομοθετικών πράξεων, όπως:

- η ημερομηνία έκδοσης,
- η σχετική σύνοδος του Συμβουλίου,
- ο αριθμός του εκδοθέντος εγγράφου,
- τα στοιχεία δημοσίευσης στην Επίσημη Εφημερίδα,
- οι εφαρμοστέοι κανόνες ψηφοφορίας, τα αποτελέσματα της ψηφοφορίας και, κατά περίπτωση, οι αιτιολογήσεις ψήφου και οι δηλώσεις που δημοσιεύονται στα πρακτικά του Συμβουλίου.

¹ Εξαιρουμένων ορισμένων πράξεων περιορισμένου πεδίου εφαρμογής, όπως είναι οι διαδικαστικές αποφάσεις, οι διορισμοί, οι αποφάσεις οργάνων που έχουν συσταθεί με διεθνείς συμφωνίες, οι ειδικές δημοσιονομικές αποφάσεις κλπ.

² Σε περίπτωση νομοθετικών πράξεων που εκδίδονται με τη συνήθη νομοθετική διαδικασία, ενδέχεται να υπάρχει διαφορά ανάμεσα στην ημερομηνία της συνόδου του Συμβουλίου κατά την οποία ψηφίστηκε η νομοθετική πράξη και την πραγματική ημερομηνία της εν λόγω πράξης, καθώς οι νομοθετικές πράξεις που εκδίδονται με τη συνήθη νομοθετική διαδικασία θεωρούνται εκδοθείσες μόνον αφού υπογραφούν από τον Πρόεδρο του Συμβουλίου, τον Πρόεδρο του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου και τους Γενικούς Γραμματείς των δύο θεσμικών οργάνων.

Επιπλέον, στο παρόν έγγραφο περιέχονται πληροφορίες που έχει αποφασίσει να δημοσιοποιήσει το Συμβούλιο όσον αφορά την έκδοση μη νομοθετικών πράξεων.

Το παρόν έγγραφο είναι επίσης διαθέσιμο στον ιστοχώρο του Συμβουλίου, στη διεύθυνση:

[Μηνιαίοι κατάλογοι των πράξεων του Συμβουλίου \(πράξεις\) - Consilium](#)

Το κοινό μπορεί να αποκτήσει πρόσβαση στα έγγραφα που αναφέρονται στον κατάλογο μέσω του δημόσιου μητρώου εγγράφων του Συμβουλίου στη διεύθυνση: [Έγγραφα και δημοσιεύσεις - Consilium](#)

Σημειωτέον ότι το παρόν έγγραφο έχει αποκλειστικά ενημερωτικό σκοπό και ότι μόνο τα πρακτικά του Συμβουλίου είναι αυθεντικά. Τα εν λόγω πρακτικά είναι διαθέσιμα στον ιστοχώρο του Συμβουλίου, στη διεύθυνση: [Πρακτικά του Συμβουλίου - Consilium](#)

ΠΛΗΡΟΦΟΡΙΕΣ ΣΧΕΤΙΚΑ ΜΕ ΤΙΣ ΠΡΑΞΕΙΣ ΠΟΥ ΕΞΕΔΩΣΕ ΤΟ ΣΥΜΒΟΥΛΙΟ ΤΟΝ ΜΑΪΟ ΤΟΥ 2017

3533η σύνοδος του Συμβουλίου της Ευρωπαϊκής Ένωσης (ΓΕΩΡΓΙΑ ΚΑΙ ΑΛΙΕΙΑ), που πραγματοποιήθηκε στις Βρυξέλλες στις 11 Μαΐου 2017

ΝΟΜΟΘΕΤΙΚΕΣ ΠΡΑΞΕΙΣ

ΠΡΑΞΗ	ΕΓΓΡΑΦΟ	ΚΑΝΟΝΑΣ ΨΗΦΟΦΟΡΙΑΣ	ΨΗΦΟΙ
Κανονισμός (ΕΕ) 2017/827 του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου και του Συμβουλίου, της 17ης Μαΐου 2017, για την τροποποίηση του κανονισμού (ΕΕ) αριθ. 258/2014 περί θεσπίσεως προγράμματος της Ένωσης για την υποστήριξη συγκεκριμένων δραστηριοτήτων στον τομέα της χρηματοοικονομικής αναφοράς και της ελεγκτικής κατά την περίοδο 2014-2020 (Κείμενο που παρουσιάζει ενδιαφέρον για τον ΕΟΧ.) ΕΕ L 129 της 19.5.2017, σ. 24-26	Έγγρ. 17/17	Ειδική πλειοψηφία	Όλα τα κράτη μέλη υπέρ
Απόφαση (ΕΕ) 2017/864 του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου και του Συμβουλίου, της 17ης Μαΐου 2017, σχετικά με το ευρωπαϊκό έτος πολιτιστικής κληρονομιάς (2018) ΕΕ L 131 της 20.5.2017, σ. 1-9	Έγγρ. 10/1/17	Ειδική πλειοψηφία	Όλα τα κράτη μέλη υπέρ

Κοινή δήλωση του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου και του Συμβουλίου

Σύμφωνα με το άρθρο 9 της απόφασης, το χρηματοδοτικό κονδύλιο για την υλοποίηση του Ευρωπαϊκού Έτους Πολιτιστικής Κληρονομιάς (2018) ανέρχεται στο ποσό των 8 εκατομμυρίων ευρώ. Για τη χρηματοδότηση της προετοιμασίας του Ευρωπαϊκού Έτους Πολιτιστικής Κληρονομιάς (2018), ποσό ενός εκατομμυρίου ευρώ θα διατεθεί από πόρους του προϋπολογισμού του 2017. Για τον προϋπολογισμό του 2018, θα δεσμευθούν 7 εκατομμύρια ευρώ για το Ευρωπαϊκό Έτος Πολιτιστικής Κληρονομιάς και θα καταγραφούν σε γραμμή του προϋπολογισμού. Από το ποσό αυτό, τα 3 εκατομμύρια ευρώ θα προέλθουν από τους πόρους που προβλέπονται για το πρόγραμμα «Δημιουργική Ευρώπη» και 4 εκατομμύρια ευρώ θα μεταφερθούν από άλλους υφιστάμενους πόρους, χωρίς να χρησιμοποιηθούν τα υφιστάμενα περιθώρια και με την επιφύλαξη των εξουσιών της αρμόδιας για τον προϋπολογισμό αρχής.

Δήλωση της Επιτροπής

Η Επιτροπή σημειώνει τη συμφωνία των συννομοθετών να εισαγάγουν ένα χρηματοδοτικό κονδύλιο ύψους 8 εκατομμυρίων ευρώ στο άρθρο 9 της απόφασης του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου και του Συμβουλίου σχετικά με το Ευρωπαϊκό Έτος Πολιτιστικής Κληρονομιάς (2018). Η Επιτροπή υπενθυμίζει ότι η αρμόδια για τον προϋπολογισμό αρχή είναι υπεύθυνη να εγκρίνει το ποσό των πιστώσεων στον ετήσιο προϋπολογισμό, σύμφωνα με το άρθρο 314 ΣΛΕΕ.

<p>Κανονισμός (ΕΕ) 2017/850 του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου και του Συμβουλίου, της 17ης Μαΐου 2017, για την τροποποίηση του κανονισμού (ΕΚ) αριθ. 539/2001 περί του καταλόγου τρίτων χωρών οι υπήκοοι των οποίων υπόκεινται στην υποχρέωση θεώρησης για τη διέλευση των εξωτερικών συνόρων των κρατών μελών, και του καταλόγου τρίτων χωρών οι υπήκοοι των οποίων απαλλάσσονται από την υποχρέωση αυτή (Ουκρανία) ΕΕ L 133 της 22.5.2017, σ. 1-3</p>	<p>Έγγρ. 13/17</p>	<p>Ειδική πλειοψηφία</p>	<p>Όλα τα κράτη μέλη υπέρ, εκτός: Δεν συμμετείχαν: ΙΡ, ΗΒ</p>
<p>Κανονισμός (ΕΕ) 2017/825 του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου και του Συμβουλίου, της 17ης Μαΐου 2017, για τη θέσπιση του προγράμματος στήριξης διαρθρωτικών μεταρρυθμίσεων για την περίοδο 2017 έως 2020 και την τροποποίηση των κανονισμών (ΕΕ) αριθ. 1303/2013 και (ΕΕ) αριθ. 1305/2013 ΕΕ L 129 της 19.5.2017, σ. 1-16</p>	<p>Έγγρ. 8/17</p>	<p>Ειδική πλειοψηφία</p>	<p>Όλα τα κράτη μέλη υπέρ, εκτός: Αποχή: ΟΥ</p>
<p>Κανονισμός (ΕΕ) 2017/826 του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου και του Συμβουλίου, της 17ης Μαΐου 2017, σχετικά με τη θέσπιση ενωσιακού προγράμματος για την υποστήριξη συγκεκριμένων δραστηριοτήτων με σκοπό την ενίσχυση της συμμετοχής των καταναλωτών και άλλων τελικών χρηστών χρηματοπιστωτικών υπηρεσιών στη χάραξη ενωσιακής πολιτικής στον τομέα των χρηματοπιστωτικών υπηρεσιών για την περίοδο 2017-2020 (Κείμενο που παρουσιάζει ενδιαφέρον για τον ΕΟΧ) ΕΕ L 129 της 19.5.2017, σ. 17-23</p>	<p>Έγγρ. 16/17</p>	<p>Ειδική πλειοψηφία</p>	<p>Όλα τα κράτη μέλη υπέρ</p>
<p>Δήλωση της Επιτροπής</p> <p>Όσον αφορά την ανταλλαγή πληροφοριών με το Ευρωπαϊκό Κοινοβούλιο και το Συμβούλιο που προβλέπεται στο άρθρο 9, η Επιτροπή επισημαίνει ότι οι κανόνες σχετικά με την πρόσβαση του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου στις πληροφορίες που διαθέτει η Επιτροπή έχουν ήδη οριστεί στη συμφωνία-πλαίσιο η οποία συνομολογήθηκε από το Ευρωπαϊκό Κοινοβούλιο και την Επιτροπή. Ως εκ τούτου, η Επιτροπή θα εφαρμόσει το άρθρο 9 κατά τρόπο που να συνάδει με τη συμφωνία-πλαίσιο και με την επιφύλαξη τυχόν μελλοντικών γενικών κανόνων σχετικά με την πρόσβαση του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου και του Συμβουλίου στις πληροφορίες που διαθέτει η Επιτροπή.</p>			

ΜΗ ΝΟΜΟΘΕΤΙΚΕΣ ΠΡΑΞΕΙΣ	
ΠΡΑΞΗ	ΕΓΓΡΑΦΟ / ΔΗΛΩΣΕΙΣ
Απόφαση (ΕΕ) 2017/939 του Συμβουλίου, της 11ης Μαΐου 2017, σχετικά με τη σύναψη, εξ ονόματος της Ευρωπαϊκής Ένωσης, της σύμβασης της Μιναμάτα για τον υδράργυρο ΕΕ L 142 της 2.6.2017, σ. 4-39	Έγγρ. 5925/17
<p>Κοινή δήλωση της Δανίας και του Ηνωμένου Βασιλείου</p> <p>Η Δανία και το Ηνωμένο Βασίλειο αναγνωρίζουν την ανάγκη για δήλωση αρμοδιότητας της Ευρωπαϊκής Ένωσης σύμφωνα με την παράγραφο 3 του άρθρου 30 της σύμβασης της Μιναμάτα για τον υδράργυρο («η σύμβαση»).</p> <p>Η Δανία και το Ηνωμένο Βασίλειο είναι, ωστόσο, της άποψης ότι η δήλωση υπερβαίνει την απαίτηση που ορίζεται στο άρθρο 30 παράγραφος 3 της σύμβασης, για τον λόγο ότι επιδιώκει να καθορίσει τη φύση της αρμοδιότητας της Ευρωπαϊκής Ένωσης.</p> <p>Η Δανία και το Ηνωμένο Βασίλειο θεωρούν ότι η δήλωση της Ευρωπαϊκής Ένωσης σύμφωνα με το άρθρο 30 παράγραφος 3 της σύμβασης δεν μεταβάλλει την κατανομή αρμοδιοτήτων μεταξύ της Ευρωπαϊκής Ένωσης και των κρατών μελών της, όπως ορίζονται στη Συνθήκη για τη λειτουργία της Ευρωπαϊκής Ένωσης. Η δήλωση δεν μπορεί, επομένως, να ερμηνευτεί ως συνεπαγόμενη αποκλειστική αρμοδιότητα της Ευρωπαϊκής Ένωσης σε σχέση με οποιοδήποτε θέμα στο πλαίσιο της σύμβασης για το οποίο προβλέπεται συντρέχουσα αρμοδιότητα της Ευρωπαϊκής Ένωσης και των κρατών μελών της.</p>	

Δήλωση της Πολωνίας

Η Δημοκρατία της Πολωνίας γνωρίζει ότι είναι απαραίτητο να επικυρωθεί η σύμβαση της Μιναμάτα για τον υδράργυρο («η σύμβαση») από την Ευρωπαϊκή Ένωση. Ωστόσο, η Δημοκρατία της Πολωνίας:

- αναγνωρίζει ότι η συμφωνία στο πλαίσιο του Συμβουλίου για την επικύρωση, εξ ονόματος της ΕΕ, της σύμβασης ουδόλως προκαταλαμβάνει ούτε προδικάζει τον ρόλο των εθνικών κοινοβουλίων στις αντίστοιχες εθνικές διαδικασίες επικύρωσης στα κράτη μέλη σύμφωνα με τις οικείες συνταγματικές διατάξεις·
- τονίζει ότι η διαδικασία επικύρωσης της σύμβασης από την Ένωση και η συμμετοχή της στη Διάσκεψη των μερών δεν μπορεί να επηρεάζει την κατανομή αρμοδιοτήτων μεταξύ της Ένωσης και των κρατών μελών·
- τονίζει ότι κατά τη Διάσκεψη των μερών τα κράτη μέλη και η Επιτροπή θα πρέπει να συνεργασθούν στενά στο πλαίσιο της διαδικασίας διαπραγμάτευσης, διασφαλίζοντας ενότητα στην εξωτερική εκπροσώπηση της Ευρωπαϊκής Ένωσης·
- σημειώνει ότι οι θέσεις που θα υιοθετηθούν από την ΕΕ και τα κράτη μέλη της στη Διάσκεψη των μερών θα καθοριστούν κατά τον συνήθη τρόπο, σύμφωνα με τους ισχύοντες κανόνες και τις ρυθμίσεις της ΕΕ.

Η Δημοκρατία της Πολωνίας αναγνωρίζει την ανάγκη για δήλωση αρμοδιότητας της Ευρωπαϊκής Ένωσης σύμφωνα με την παράγραφο 3 του άρθρου 30 της σύμβασης. Ωστόσο, η Πολωνία είναι της άποψης ότι η δήλωση υπερβαίνει την απαίτηση που ορίζεται στο άρθρο 30 παράγραφος 3 της σύμβασης, για τον λόγο ότι επιδιώκει να καθορίσει τη φύση της αρμοδιότητας της Ευρωπαϊκής Ένωσης.

Η Δημοκρατία της Πολωνίας θεωρεί ότι η δήλωση της Ευρωπαϊκής Ένωσης σύμφωνα με το άρθρο 30 παράγραφος 3 της σύμβασης δεν μεταβάλλει την κατανομή αρμοδιοτήτων μεταξύ της Ευρωπαϊκής Ένωσης και των κρατών μελών της, όπως ορίζονται στη Συνθήκη για τη λειτουργία της Ευρωπαϊκής Ένωσης. Η δήλωση δεν μπορεί, επομένως, να ερμηνευτεί ως συνεπαγόμενη αποκλειστική αρμοδιότητα της Ευρωπαϊκής Ένωσης σε σχέση με οποιοδήποτε θέμα στο πλαίσιο της σύμβασης για το οποίο προβλέπεται συντρέχουσα αρμοδιότητα της Ευρωπαϊκής Ένωσης και των κρατών μελών της.

Απόφαση του Συμβουλίου σχετικά με τη θέση που πρόκειται να ληφθεί, εξ ονόματος της Ευρωπαϊκής Ένωσης, στο πλαίσιο της Μεικτής Επιτροπής της περιφερειακής σύμβασης για πανευρωμεσογειακούς προτιμησιακούς κανόνες καταγωγής, όσον αφορά την τροποποίηση του προσαρτήματος II της εν λόγω σύμβασης

Έγγρ. 8133/17

Απόφαση του Συμβουλίου σχετικά με τη θέση που πρόκειται να ληφθεί, εξ ονόματος της Ευρωπαϊκής Ένωσης, στο πλαίσιο της Μεικτής Επιτροπής που συγκροτήθηκε με την περιφερειακή σύμβαση για πανευρωμεσογειακούς προτιμησιακούς κανόνες καταγωγής όσον αφορά το αίτημα της Ουκρανίας να καταστεί συμβαλλόμενο μέρος της εν λόγω σύμβασης

Έγγρ. 8243/17

Απόφαση του Συμβουλίου με την οποία εγκρίνεται η έναρξη διαπραγματεύσεων με τις Ηνωμένες Πολιτείες της Αμερικής για συμφωνία μεταξύ της Ευρωπαϊκής Ένωσης και των Ηνωμένων Πολιτειών της Αμερικής για ρυθμίσεις πλήρους μίσθωσης	Έγγρ. 8156/17
Συμπεράσματα του Συμβουλίου σχετικά με την ειδική έκθεση αριθ. 27/2016 του Ευρωπαϊκού Ελεγκτικού Συνεδρίου με τίτλο «Διακυβέρνηση στην Ευρωπαϊκή Επιτροπή - συμβαδίζει με τις βέλτιστες πρακτικές;»	Έγγρ. 8096/17
Απόφαση (ΕΕ) 2017/865 του Συμβουλίου, της 11ης Μαΐου 2017, σχετικά με την υπογραφή, εξ ονόματος της Ευρωπαϊκής Ένωσης, της σύμβασης του Συμβουλίου της Ευρώπης για την πρόληψη και την καταπολέμηση της βίας κατά των γυναικών και της ενδοοικογενειακής βίας όσον αφορά θέματα που άπτονται της δικαστικής συνεργασίας σε ποινικές υποθέσεις ΕΕ L 131 της 20.5.2017, σ. 11-12	Έγγρ. 14868/16
Απόφαση (ΕΕ) 2017/866 του Συμβουλίου, της 11ης Μαΐου 2017, σχετικά με την υπογραφή, εξ ονόματος της Ευρωπαϊκής Ένωσης, της σύμβασης του Συμβουλίου της Ευρώπης για την πρόληψη και την καταπολέμηση της βίας κατά των γυναικών και της ενδοοικογενειακής βίας όσον αφορά το άσυλο και τη μη επαναπροώθηση ΕΕ L 131 της 20.5.2017, σ. 13-14	Έγγρ. 14869/16
<p>Δήλωση της Επιτροπής</p> <p>Η Επιτροπή, μολονότι δεν αντιτάσσεται στην τελική συμφωνία, ώστε να καταστεί δυνατή η υπογραφή από την Ευρωπαϊκή Ένωση της σύμβασης του Συμβουλίου της Ευρώπης για την πρόληψη και την καταπολέμηση της βίας κατά των γυναικών και της ενδοοικογενειακής βίας, εκφράζει τη λύπη της για το γεγονός ότι το Συμβούλιο απομακρύνθηκε από την πρόταση της Επιτροπής για ευρεία υπογραφή, αφού περιορίζει την υπογραφή μιας ολιστικής πράξης, βασισμένης στα ανθρώπινα δικαιώματα, σε μεμονωμένες πτυχές της σύμβασης.</p> <p>Η Επιτροπή θεωρεί ότι η προσέγγιση αυτή παρουσιάζει προβλήματα πολιτικού και νομικού χαρακτήρα.</p> <p>Από πολιτική άποψη, η Επιτροπή εκφράζει τη λύπη της για το γεγονός ότι η ΕΕ δεν κατάφερε, με βάση την ισχύουσα ολοκληρωμένη οικεία νομοθεσία, τις δράσεις της για την καταπολέμηση της βίας κατά των γυναικών και τον ηγετικό ρόλο της στην ισότητα των φύλων εν γένει, να στείλει ηχηρότερο μήνυμα συνοχής της εξωτερικής και εσωτερικής της πολιτικής, εξασφαλίζοντας την ευρύτερη δυνατή ενσωμάτωση της σύμβασης στο ενωσιακό κεκτημένο.</p> <p>Το περιορισμένο πεδίο εφαρμογής είναι επίσης μια χαμένη ευκαιρία για την αξιοποίηση του ήδη ισχύοντος νομοθετικού πλαισίου δράσης της ΕΕ κατά της βίας και για τη δημιουργία μιας σταθερής και βιώσιμης βάσης με σκοπό την ενεργοποίηση των πόρων της Ένωσης για συγκεκριμένους τομείς της σύμβασης.</p>	

Από νομική άποψη, η Επιτροπή εμμένει στην άποψή της ότι η απόφαση του Συμβουλίου σχετικά με την υπογραφή της σύμβασης έπρεπε να λάβει τη μορφή ενιαίου κειμένου, που να περιλαμβάνει τόσο τις αποκλειστικές όσο και τις κοινές αρμοδιότητες και να χρησιμοποιεί ως νομική βάση το άρθρο 82 παράγραφος 2 της ΣΛΕΕ: η υποστήριξη και η προστασία των θυμάτων αδικημάτων τα οποία ποινικοποίησε η σύμβαση είναι το κέντρο βάρους της σύμβασης.

Όσον αφορά την εμβέλεια της αποκλειστικής εξωτερικής αρμοδιότητας της Ευρωπαϊκής Ένωσης, σύμφωνα με το άρθρο 3 παράγραφος 2 της ΣΛΕΕ, η Επιτροπή εμμένει στην άποψή της ότι, σε σχέση με το κεφάλαιο VII της σύμβασης, θεμελιώνεται αποκλειστική εξωτερική αρμοδιότητα της Ένωσης όχι μόνο για θέματα ασύλου και μη επαναπροώθησης (άρθρα 60 και 61 της σύμβασης) αλλά επίσης για θέματα καθεστώτος διαμονής των θυμάτων και προστασίας τους από την απέλαση, σύμφωνα με το άρθρο 59 της σύμβασης. Επιπλέον, η Επιτροπή εμμένει στην άποψη ότι αποκλειστική εξωτερική αρμοδιότητα θεμελιώνεται επίσης στη βάση του ισχύοντος κεκτημένου που καλύπτει τους τομείς της σύμβασης σε μεγάλο βαθμό, ιδίως στη βάση της οδηγίας 2012/29/ΕΕ για τη θέσπιση ελάχιστων προτύπων σχετικά με τα δικαιώματα, την υποστήριξη και την προστασία θυμάτων της εγκληματικότητας, για θέματα της σύμβασης που εμπίπτουν στα κεφάλαια IV και VI σχετικά με την προστασία και τη στήριξη όλων των γυναικών θυμάτων και, ως εκ τούτου, αφορούν επίσης άλλες γυναίκες θύματα εγκλημάτων λόγω φύλου εκτός από γυναίκες θύματα εγκλημάτων που καλύπτονται από τις οδηγίες 2011/36/ΕΕ και 2011/93/ΕΕ.

Ως εκ τούτου, η Επιτροπή θεωρεί ότι η παραπομπή στις οδηγίες 2011/36/ΕΕ και 2011/93/ΕΕ που περιλαμβάνεται στην αιτιολογική σκέψη 10 της απόφασης του Συμβουλίου για την υπογραφή της σύμβασης όσον αφορά θέματα που άπτονται της δικαστικής συνεργασίας σε ποινικές υποθέσεις δεν είναι δυνατόν να θεωρηθεί ως εξαντλητικός κατάλογος των πράξεων με τις οποίες δεσμεύονται το ΗΒ και η Ιρλανδία για θέματα που σχετίζονται με τη δικαστική συνεργασία σε ποινικές υποθέσεις βάσει της σύμβασης.

Όσον αφορά την κατάτμηση της απόφασης σε δύο επιμέρους αποφάσεις, η Επιτροπή

υπενθυμίζει ότι, σχετικά με τα θέματα του ασύλου, η Ιρλανδία δεσμεύεται από τις οδηγίες 2004/83/ΕΚ και 2005/85/ΕΚ. Ως εκ τούτου, η Επιτροπή θεωρεί ότι η Ιρλανδία δεσμεύεται από την απόφαση για την υπογραφή της σύμβασης όσον αφορά τα άρθρα 60 και 61, με εξαίρεση το άρθρο 60 παράγραφος 3 της σύμβασης για τις διαδικασίες υποδοχής σε σχέση με το φύλο.

υπενθυμίζει ότι το Ηνωμένο Βασίλειο εξακολουθεί να δεσμεύεται από τις ακόλουθες οδηγίες στον τομέα του ασύλου: οδηγία 2004/83/ΕΚ, 2003/9/ΕΚ, 2005/85/ΕΚ. Ως εκ τούτου, η Επιτροπή θεωρεί ότι το Ηνωμένο Βασίλειο δεσμεύεται από την απόφαση για την υπογραφή της Σύμβασης όσον αφορά τα άρθρα 60 και 61 της σύμβασης.

Η Επιτροπή επιφυλάσσει του δικαιώματός της να ζητήσει αποσαφήνιση των θεμάτων αυτών από το Δικαστήριο.

Δήλωση του Ηνωμένου Βασιλείου

Το Ηνωμένο Βασίλειο επιθυμεί να καταγραφεί η στήριξή του προς τη σύμβαση του Συμβουλίου της Ευρώπης για την πρόληψη και την καταπολέμηση της βίας κατά των γυναικών και της ενδοοικογενειακής βίας (σύμβαση της Κωνσταντινούπολης) και να καταχωρηθεί στα πρακτικά η πρόθεσή του να επικυρώσει τη σύμβαση. Το Ηνωμένο Βασίλειο δεσμεύεται να εργαστεί, τόσο σε εθνικό όσο και σε διεθνές επίπεδο, για την αντιμετώπιση της βίας κατά των γυναικών και των κοριτσιών σε όλες της τις μορφές, διασφαλίζοντας ότι τα θύματα θα λαμβάνουν στήριξη, οι δράστες θα παραπέμπονται στην δικαιοσύνη και ότι θα καταβάλει κάθε δυνατή προσπάθεια ώστε τα εγκλήματα αυτά να μην τελούνται καν.

Ωστόσο, το Ηνωμένο Βασίλειο επιθυμεί να καταγραφεί η άποψή του ότι από τη σύμβαση δεν προκύπτει αποκλειστική εξωτερική αρμοδιότητα της Ένωσης όσον αφορά το αντικείμενο της απόφασης του Συμβουλίου σχετικά με την υπογραφή, εξ ονόματος της Ευρωπαϊκής Ένωσης, της σύμβασης του Συμβουλίου της Ευρώπης για την πρόληψη και την καταπολέμηση της βίας κατά των γυναικών και της ενδοοικογενειακής βίας όσον αφορά θέματα που άπτονται της δικαστικής συνεργασίας σε ποινικές υποθέσεις. Ως εκ τούτου, εναπόκειται στο Συμβούλιο να καθορίσει ελεύθερα τα θέματα ως προς τα οποία η Ευρωπαϊκή Ένωση θα πρέπει να υπογράψει τη Σύμβαση.

Επιπλέον, το Ηνωμένο Βασίλειο θεωρεί ότι η απόφαση του Συμβουλίου, δεδομένου ότι αποτελεί μέτρο προτεινόμενο δυνάμει του τρίτου μέρους, τίτλος V, της Συνθήκης για τη λειτουργία της Ευρωπαϊκής Ένωσης, υπόκειται στο πρωτόκολλο (αριθ. 21) των Συνθηκών για τη θέση του Ηνωμένου Βασιλείου και της Ιρλανδίας όσον αφορά τον χώρο ελευθερίας, ασφάλειας και δικαιοσύνης.

Ως εκ τούτου, το Ηνωμένο Βασίλειο δεν θεωρεί ότι υποχρεούται αυτομάτως να συμμετάσχει στην απόφαση του Συμβουλίου, όπως αφήνει να εννοηθεί η αιτιολογική σκέψη 10, απλώς και μόνον λόγω της συμμετοχής του στην οδηγία 2011/36/ΕΕ για την πρόληψη και την καταπολέμηση της εμπορίας ανθρώπων και για την προστασία των θυμάτων της και στην οδηγία 2011/93/ΕΕ για την καταπολέμηση της σεξουαλικής εκμετάλλευσης παιδιών και της παιδικής πορνογραφίας.

Συμπεράσματα του Συμβουλίου σχετικά με την έκθεση του 2017 για την ιθαγένεια της ΕΕ	Έγγρ. 9080/17
Απόφαση (ΕΕ) 2017/860 του Συμβουλίου, της 11ης Μαΐου 2017, για τη θέση που πρέπει να ληφθεί, εξ ονόματος της Ευρωπαϊκής Ένωσης, στη Μεικτή Επιτροπή του ΕΟΧ όσον αφορά τροποποίηση του πρωτοκόλλου 31 της συμφωνίας για τον ΕΟΧ, σχετικά με τη συνεργασία σε ειδικούς τομείς εκτός του πλαισίου των τεσσάρων ελευθεριών (γραμμή προϋπολογισμού 33.02.03.01) ΕΕ L 128 της 19.5.2017, σ. 23-24	Έγγρ. 7808/17
Απόφαση (ΕΕ) 2017/883 του Συμβουλίου, της 11ης Μαΐου 2017, για τη θέση που πρέπει να ληφθεί, εξ ονόματος της Ευρωπαϊκής Ένωσης, στη Μεικτή Επιτροπή του ΕΟΧ, όσον αφορά τροποποίηση του πρωτοκόλλου 31 της συμφωνίας για τον ΕΟΧ σχετικά με τη συνεργασία σε ειδικούς τομείς εκτός του πλαισίου των τεσσάρων ελευθεριών (γραμμή του προϋπολογισμού 12.02.01) ΕΕ L 135 της 24.5.2017, σ. 18-20	Έγγρ. 7811/17

Απόφαση (ΕΕ) 2017/859 του Συμβουλίου, της 11ης Μαΐου 2017, για τη θέση που πρέπει να ληφθεί, εξ ονόματος της Ευρωπαϊκής Ένωσης, στη Μεικτή Επιτροπή του ΕΟΧ όσον αφορά τροποποίηση του πρωτοκόλλου 31 της συμφωνίας ΕΟΧ, σχετικά με τη συνεργασία σε ειδικούς τομείς εκτός του πλαισίου των τεσσάρων ελευθεριών (γραμμή του προϋπολογισμού 02.03.01 «Εσωτερική αγορά» και γραμμή του προϋπολογισμού 02.03.04 «Μέσα διακυβέρνησης της εσωτερικής αγοράς») ΕΕ L 128 της 19.5.2017, σ. 20-22	Έγγρ. 7814/17
Απόφαση (ΕΕ) 2017/861 του Συμβουλίου, της 11ης Μαΐου 2017, για τη θέση που πρέπει να ληφθεί, εξ ονόματος της Ευρωπαϊκής Ένωσης, στη Μεικτή Επιτροπή του ΕΟΧ, όσον αφορά τροποποίηση του πρωτοκόλλου 3 της συμφωνίας ΕΟΧ σχετικά με τα προϊόντα που αναφέρονται στο άρθρο 8 παράγραφος 3 στοιχείο β) της συμφωνίας ΕΕ L 128 της 19.5.2017, σ. 25-54	Έγγρ. 7817/17
3534η σύνοδος του Συμβουλίου της Ευρωπαϊκής Ένωσης (ΕΞΩΤΕΡΙΚΕΣ ΥΠΟΘΕΣΕΙΣ/ΕΜΠΟΡΙΟ) που πραγματοποιήθηκε στις Βρυξέλλες στις 11 Μαΐου 2017	
ΜΗ ΝΟΜΟΘΕΤΙΚΕΣ ΠΡΑΞΕΙΣ	
ΠΡΑΞΗ	ΕΓΓΡΑΦΟ / ΔΗΛΩΣΕΙΣ
Απόφαση (ΕΕ) 2017/817 του Συμβουλίου, της 11ης Μαΐου 2017, για τον καθορισμό της θέσης που θα πρέπει να ληφθεί εξ ονόματος της Ευρωπαϊκής Ένωσης εντός του Παγκόσμιου Οργανισμού Εμπορίου σχετικά με τη μεταβολή της συχνότητας του ελέγχου εμπορικών πολιτικών του ΠΟΕ, η οποία προβλέπεται στο παράρτημα 3 παράγραφος Γ στοιχείο ii) της συμφωνίας για τον ΠΟΕ, και την τροποποίηση των διαδικαστικών κανόνων του Οργάνου ελέγχου εμπορικών πολιτικών ΕΕ L 122 της 13.5.2017, σ. 71-72	Έγγρ. 7671/17
Απόφαση (ΕΕ) 2017/1368 του Συμβουλίου, της 11ης Μαΐου 2017, για την υπογραφή, εξ ονόματος της Ευρωπαϊκής Ένωσης και των κρατών μελών της, και την προσωρινή εφαρμογή του τρίτου πρόσθετου πρωτοκόλλου της συμφωνίας σύνδεσης μεταξύ της Ευρωπαϊκής Κοινότητας και των κρατών μελών της, αφενός, και της Δημοκρατίας της Χιλής, αφετέρου, για να ληφθεί υπόψη η προσχώρηση της Δημοκρατίας της Κροατίας στην Ευρωπαϊκή Ένωση ΕΕ L 196 της 27.7.2017, σ. 1-2	Έγγρ. 6746/17
Τρίτο πρόσθετο πρωτόκολλο της συμφωνίας σύνδεσης μεταξύ της Ευρωπαϊκής Κοινότητας και των κρατών μελών της, αφενός, και της Δημοκρατίας της Χιλής, αφετέρου, για να ληφθεί υπόψη η προσχώρηση της Δημοκρατίας της Κροατίας στην Ευρωπαϊκή Ένωση ΕΕ L 196 της 27.7.2017, σ. 3-261	Έγγρ. 6905/17

Απόφαση (ΚΕΠΠΑ) 2017/809 του Συμβουλίου, της 11ης Μαΐου 2017, για υποστήριξη της εφαρμογής της απόφασης 1540 (2004) του Συμβουλίου Ασφαλείας των Ηνωμένων Εθνών για τη μη διάδοση όπλων μαζικής καταστροφής και των φορέων τους EE L 121 της 12.5.2017, σ. 39-44	Έγγρ. 8124/17
Εκτελεστική απόφαση του Συμβουλίου με σύσταση για την αντιμετώπιση των ελλείψεων που εντοπίστηκαν κατά τη διενεργηθείσα το 2016 αξιολόγηση της Ελλάδας σχετικά με την εφαρμογή του κεκτημένου του Σένγκεν στον τομέα της αστυνομικής συνεργασίας	Έγγρ. 9086/17
Εκτελεστική απόφαση του Συμβουλίου με σύσταση για την κάλυψη των ελλείψεων που εντοπίστηκαν κατά τη διενεργηθείσα το 2016 αξιολόγηση της εφαρμογής του κεκτημένου Σένγκεν από τη Μάλτα στον τομέα του Συστήματος Πληροφοριών Σένγκεν	Έγγρ. 9084/17
Εκτελεστική απόφαση του Συμβουλίου για σύσταση σχετικά με την παράταση του προσωρινού ελέγχου στα εσωτερικά σύνορα σε εξαιρετικές περιστάσεις που θέτουν σε κίνδυνο τη συνολική λειτουργία του χώρου Σένγκεν	Έγγρ. 9040/17

Δήλωση της Ελλάδας

Η Ελλάδα εκφράζει τη λύπη της για το γεγονός ότι η έγκριση της πρότασης της Επιτροπής σχετικά με μια Εκτελεστική Απόφαση του Συμβουλίου που προβλέπει σύσταση για παράταση προσωρινών ελέγχων στα εσωτερικά σύνορα σε εξαιρετικές περιστάσεις για περίοδο έξι μηνών βασίζεται, μεταξύ άλλων, στην υπόθεση ότι υφίσταται σοβαρή απειλή για την δημόσια τάξη και την εσωτερική ασφάλεια σε άλλα κράτη-μέλη, που οφείλεται σε ελλείψεις στον έλεγχο των εξωτερικών συνόρων στην Ελλάδα και στις δευτερογενείς ροές παράνομων μεταναστών μέσω της Ελλάδας σε άλλα κράτη μέλη της ενισχυμένης συνεργασίας Σένγκεν [αιτιολογική σκέψη 2 της προτεινόμενης σύστασης].

Η Ελλάδα υπογραμμίζει ότι δεν υπάρχουν συγκεκριμένα αποδεικτικά στοιχεία για δευτερογενείς μετακινήσεις από την επικράτεια της προς άλλα κράτη μέλη της ΕΕ που ενδέχεται να αποτελέσουν σοβαρή απειλή για τη δημόσια τάξη και την εσωτερική ασφάλεια των ενδιαφερομένων κρατών.

Μετά την απροειδοποίητη αξιολόγηση Σένγκεν τον Νοέμβριο του 2015, όλοι οι συνοριακοί έλεγχοι και περιπολίες σε όλα τα Συνοριακά Σημεία Εισόδου της Ελλάδας έχουν ενισχυθεί περαιτέρω. Μεταξύ άλλων, στο πλαίσιο της Εθνικής Επιχείρησης «ΣΑΡΙΣΑ», η Ελλάδα έλαβε όλα τα απαραίτητα μέτρα σε στενή συνεργασία με τον FRONTEX για να εμποδίσει και να αποτρέψει κάθε προσπάθεια διαφυγής από την ηπειρωτική χώρα προς βορρά, συμπεριλαμβανομένης της πρώην Γιουγκοσλαβικής Δημοκρατίας της Μακεδονίας. Η κατάσταση παρακολουθείται συνεχώς και αξιολογείται ως βιώσιμη.

Επιπλέον, η Ελλάδα έχει εφαρμόσει πλήρως, έγκαιρα και αποτελεσματικά στο πλαίσιο του Σχεδίου Δράσης της όλες τις συστάσεις που έχουν τεθεί από την Επιτροπή⁽²⁾ και το Συμβούλιο⁽³⁾ μετά την επιτόπια απροειδοποίητη επίσκεψη αξιολόγησης το 2015.

Για τον ανωτέρω λόγο, η Επιτροπή ανακοίνωσε κατά τη συνεδρίαση της Ο.Ε. του Συμβουλίου «Υποθέσεις Σένγκεν – Αξιολόγηση Σένγκεν» (8.3.2017) ότι δεν απαιτείται περαιτέρω υποβολή εκθέσεων από πλευράς Ελλάδας και ότι οι μακροπρόθεσμες δράσεις θα παρακολουθούνται μέσω της διαδικασίας αξιολόγησης του 2016. Κανένα σχόλιο ή αντίρρηση δεν προβλήθηκε από κανένα κράτος μέλος κατά την διάρκεια της ανωτέρω συνεδρίασης.

Υπό το πρίσμα των ανωτέρω, η Ελλάδα υπενθυμίζει ότι το άρθρο 29 του Κώδικα Συνόρων Σένγκεν δύναται να ενεργοποιηθεί ως έσχατη λύση και μόνον όταν πληρούνται οι όροι του άρθρου 21 παράγραφος 3 και η Επιτροπή διαπιστώνει ότι τίθεται σε κίνδυνο η συνολική λειτουργία του χώρου Σένγκεν, ως αποτέλεσμα των επίμονων σοβαρών ελλείψεων που σχετίζονται με τον έλεγχο των εξωτερικών συνόρων.

Επιπλέον, όσον αφορά την μέχρι σήμερα εφαρμογή του ελέγχου των εσωτερικών συνόρων στα κράτη μέλη που αφορά η ανωτέρω σύσταση, η Ελλάδα θεωρεί ότι δεν υπάρχουν αποδείξεις ότι η παράταση του ελέγχου των εσωτερικών συνόρων δικαιολογείται βάσει σοβαρών απειλών που εντοπίζονται στη δημόσια τάξη ή την εσωτερική ασφάλεια.

Η Ελλάδα θεωρεί ότι η σύσταση για την παράταση του ελέγχου των εσωτερικών συνόρων εντός του χώρου Σένγκεν δεν μπορεί να βασιστεί στο άρθρο 29 του ΚΣΣ, όσον αφορά τη νομική αιτιολόγηση και την αναλογικότητα.

Με βάση τα ανωτέρω, η Ελλάδα δεν μπορεί να συμφωνήσει με την πρόταση για την εν λόγω εκτελεστική απόφαση του Συμβουλίου.

- (2) Εκτελεστική απόφαση της Επιτροπής, της 24ης Φεβρουαρίου 2016, για τη διατύπωση σύστασης σχετικά με ειδικά μέτρα που πρέπει να ληφθούν από την Ελληνική Δημοκρατία σε συνέχεια της έκθεσης αξιολόγησης της 2ας Φεβρουαρίου 2016.
- (3) Εκτελεστική απόφαση του Συμβουλίου με σύσταση για την αντιμετώπιση των σοβαρών ελλείψεων που εντοπίστηκαν κατά την αξιολόγηση το 2015 της εφαρμογής του κεκτημένου του Σένγκεν στον τομέα της διαχείρισης των εξωτερικών συνόρων από την Ελλάδα, 12 Φεβρουαρίου 2016 (5809/16 SCH-EVAL 17 FRONT 51 COMIX 81)

Δήλωση της Σλοβενίας

Η Δημοκρατία της Σλοβενίας αντιτίθεται κατηγορηματικά στην πρόταση της Επιτροπής να παρατείνει τους ελέγχους στα εσωτερικά χερσαία σύνορα μεταξύ της Δημοκρατίας της Σλοβενίας και της Δημοκρατίας της Αυστρίας.

Η παράταση των ελέγχων στα σύνορα Αυστρίας-Σλοβενίας δεν δικαιολογείται. Τα επίσημα στατιστικά στοιχεία για τις παράνομες διελύσεις στα προαναφερθέντα εσωτερικά σύνορα δεν παρέχουν λόγους για τέτοιους ελέγχους. Το 2016, οι αυστριακές αρχές επιβολής του νόμου επέστρεψαν 76 αλλοδαπούς υπηκόους που είχαν εισέλθει παράνομα στο έδαφος της Αυστρίας από τη Σλοβενία, ενώ μέχρι στιγμής μόνον 12 εντός του 2017 (3 εκ των οποίων σλοβένοι πολίτες).

Οι έλεγχοι στα σύνορα Αυστρίας-Σλοβενίας παρακωλύουν την ελεύθερη κυκλοφορία των προσώπων και επιφέρουν διαρκή κυκλοφοριακή συμφόρηση, οικονομική ζημία και αρνητικό αντίκτυπο επί της συνεργασίας στις παραμεθόριες περιοχές. Επιπλέον, η επαναφορά των ελέγχων στα εσωτερικά σύνορα με την Αυστρία δεν αποκάλυψαν οποιουδήποτε σημαντικού κινδύνου για την ασφάλεια. Προσέτι, οι υποχρεωτικοί συστηματικοί έλεγχοι όλων των επιβατών στα εξωτερικά σύνορα, τους οποίους η Σλοβενία εφαρμόζει επιμελώς, αποτελούν άλλον ένα σημαντικό παράγοντα μείωσης της ανάγκης ελέγχων στα εσωτερικά σύνορα.

Επίσης, η Δημοκρατία της Σλοβενίας επιμένει σχετικά με τη διαφάνεια της διαδικασίας εκπόνησης της πρότασης αυτής σύμφωνα με την τελευταία εκτελεστική απόφαση που εξέδωσε το Συμβούλιο τον Φεβρουάριο του 2017⁽⁴⁾. Ειδικότερα, παρά τα επανειλημμένα αιτήματα διαφόρων κρατών μελών, η αρμόδια ομάδα του Συμβουλίου δεν είχε ακόμη την ευκαιρία να επανεξετάσει και να συζητήσει όλες τις συναφείς πτυχές του μέτρου αυτού, συμπεριλαμβανομένων των αξιολογήσεων των κινδύνων για την ασφάλεια, οι οποίες αποτελούν τη βάση για την αιτιολόγηση των ελέγχων στα εσωτερικά σύνορα.

Από την άλλη πλευρά, η Δημοκρατία της Σλοβενίας εκφράζει ικανοποίηση για τη σύσταση της Επιτροπής υπέρ της αποτελεσματικότερης χρήσης εναλλακτικών μέτρων δεδομένου ότι επιτυγχάνουν παρόμοια αποτελέσματα με λιγότερο παρεμβατικό τρόπο, καθιστώντας έτσι πολύ σαφές το γεγονός ότι συνοριακοί έλεγχοι πρέπει να διενεργούνται μόνον ως μέτρο έσχατης ανάγκης.

Η Σλοβενία λαμβάνει υπό σημείωση την ανακοίνωση της Επιτροπής ότι πρόκειται για την τελευταία πρόταση παράτασης των ελέγχων σε ορισμένα εσωτερικά σύνορα και καλεί την Επιτροπή να επικαιροποιήσει το σχέδιό της για την αποκατάσταση της ομαλής λειτουργίας του χώρου Σένγκεν ⁽⁵⁾.

⁽⁴⁾ Εκτελεστική απόφαση (ΕΕ) 2017/246 του Συμβουλίου, της 7ης Φεβρουαρίου 2017, για σύσταση σχετικά με την παράταση του προσωρινού ελέγχου στα εσωτερικά σύνορα σε εξαιρετικές περιστάσεις που θέτουν σε κίνδυνο τη συνολική λειτουργία του χώρου Σένγκεν (ΕΕ L 36 της 11.2.2017).

⁽⁵⁾ Ανακοίνωση της Επιτροπής προς το Ευρωπαϊκό Κοινοβούλιο, το Ευρωπαϊκό Συμβούλιο και το Συμβούλιο «Αποκατάσταση του χώρου Σένγκεν - Χάρτης πορείας», COM(2016) 120 final, της 4ης Μαρτίου 2016.

Δήλωση της Ουγγαρίας

Η Ουγγαρία είναι της γνώμης ότι η εκτελεστική απόφαση του Συμβουλίου για σύσταση σχετικά με την παράταση του προσωρινού ελέγχου στα εσωτερικά σύνορα σε εξαιρετικές περιστάσεις που θέτουν σε κίνδυνο τη συνολική λειτουργία του χώρου Σένγκεν προβλέπει μέτρα που αφορούν την κατ' ουσίαν κλειστή οδό των δυτικών Βαλκανίων.

Το σχέδιο της Επιτροπής δεν μπορεί να βασίζεται σε δεδομένα τα οποία θα δικαιολογούσαν προσωρινούς ελέγχους στα αυστρουγγρικά σύνορα, δεδομένου ότι οι δευτερογενείς παράνομες μεταναστευτικές ροές από την Ουγγαρία προς την Αυστρία είναι σε χαμηλότερο επίπεδο από ό,τι πριν από τη μεταναστευτική κρίση.

Η Επιτροπή αναγνωρίζει επίσης ότι η μεταναστευτική πίεση στα εσωτερικά σύνορα από τις συγκεκριμένες 5 χώρες μειώνεται συνεχώς. Η Ουγγαρία είναι της γνώμης ότι η παράταση των συνοριακών ελέγχων για έξι περαιτέρω μήνες δεν δικαιολογείται αντικειμενικά.

Επιπλέον, η παράταση των προσωρινών συνοριακών ελέγχων στα εσωτερικά σύνορα Ουγγαρίας και Αυστρίας δημιουργεί περιττές δυσκολίες και επιβάλλει σημαντική οικονομική επιβάρυνση και δαπάνες στους πολίτες της ΕΕ και τους οικονομικούς φορείς στην περιοχή.

Με βάση τα ανωτέρω, η παράταση των ελέγχων στα σύνορα δεν μπορεί να δικαιολογηθεί με το επιχείρημα ότι η Ευρωπαϊκή Συνοριοφυλακή δεν έχει ακόμη αναπτύξει πλήρως τις επιχειρησιακές της δυνατότητες. Η Ευρωπαϊκή Συνοριοφυλακή δεν αντικαθιστά, αλλά μόνο συμπληρώνει τη σχετική αρμοδιότητα των κρατών μελών, τα δε ουγγρικά και αυστριακά στατιστικά στοιχεία αποδεικνύουν ότι η προστασία των εξωτερικών συνόρων στην Ουγγαρία είναι αποτελεσματική και συμβάλλει σημαντικά στην ασφάλεια του χώρου Σένγκεν εμποδίζοντας τις δευτερογενείς ροές παράτυπων μεταναστών.

Η παράταση των ελέγχων σε καθορισμένα τμήματα των συνόρων δεν μπορεί να θεωρηθεί προσωρινό ή έκτακτο ούτε αναλογικό μέτρο, ούτε βεβαίως και αναγκαίο, και ενδέχεται να οδηγήσει στη διάσπαση του χώρου Σένγκεν. Η Ουγγαρία εκτιμά ότι η πρόταση δεν είναι νόμιμη και δεν δικαιολογείται από νομική άποψη. Απλώς και μόνο παρεμποδίζει την ελεύθερη κυκλοφορία των πολιτών της ΕΕ και επιφέρει σημαντική πρόσθετη επιβάρυνση στην οικονομία του χώρου Σένγκεν.

Συνεπώς η Ουγγαρία αντιτίθεται στην έγκριση της πρότασης.

3535η σύνοδος του Συμβουλίου της Ευρωπαϊκής Ένωσης (ΕΞΩΤΕΡΙΚΕΣ ΥΠΟΘΕΣΕΙΣ) που πραγματοποιήθηκε στις Βρυξέλλες στις 15 Μαΐου 2017

ΜΗ ΝΟΜΟΘΕΤΙΚΕΣ ΠΡΑΞΕΙΣ

ΠΡΑΞΗ	ΕΓΓΡΑΦΟ / ΔΗΛΩΣΕΙΣ
Συμπεράσματα του Συμβουλίου για τους αυτόχθονες πληθυσμούς	Έγγρ. 8814/17
Απόφαση (ΚΕΠΠΑ) 2017/824 του Συμβουλίου, της 15ης Μαΐου 2017, σχετικά με τον κανονισμό υπηρεσιακής κατάστασης του Δορυφορικού Κέντρου της Ευρωπαϊκής Ένωσης EE L 123 της 16.5.2017, σ. 7-49	Έγγρ. 8872/16
Απόφαση (ΕΕ) 2017/951 του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου και του Συμβουλίου, της 17ης Μαΐου 2017, σχετικά με την κινητοποίηση του Ευρωπαϊκού Ταμείου Προσαρμογής στην Παγκοσμιοποίηση έπειτα από αίτηση της Φινλανδίας - EGF/2016/008 FI/Nokia Network Systems EE L 143 της 3.6.2017, σ. 9-10	Έγγρ. 8390/17
Συμπεράσματα του Συμβουλίου για τη Βενεζουέλα	Έγγρ. 9181/17

3536η σύνοδος του Συμβουλίου της Ευρωπαϊκής Ένωσης (ΓΕΝΙΚΕΣ ΥΠΟΘΕΣΕΙΣ) που πραγματοποιήθηκε στις Βρυξέλλες στις 16 Μαΐου 2017

NOMΟΘΕΤΙΚΕΣ ΠΡΑΞΕΙΣ

ΠΡΑΞΗ	ΕΓΓΡΑΦΟ	ΚΑΝΟΝΑΣ ΨΗΦΟΦΟΡΙΑΣ	ΨΗΦΟΙ
Κανονισμός (ΕΕ) αριθ. 2017/1131 του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου και του Συμβουλίου, της 14ης Ιουνίου 2017, για τα αμοιβαία κεφάλαια της χρηματαγοράς (Κείμενο που παρουσιάζει ενδιαφέρον για τον ΕΟΧ.) ΕΕ L 169 της 30.6.2017, σ. 8-45	Έγγρ. 59/16	Ειδική πλειοψηφία	Όλα τα κράτη μέλη υπέρ, εκτός: Κατά: ΛΞ

Δήλωση του Λουξεμβούργου

Το Λουξεμβούργο στηρίζει τον γενικό στόχο του κανονισμού για τα αμοιβαία κεφάλαια της χρηματαγοράς, δηλ. να καταστούν ασφαλέστερες και ισχυρότερες όλες οι κατηγορίες των ΑΚΧΑ, λόγω του βασικού ρόλου που διαδραματίζουν τα ΑΚΧΑ στη χρηματοδότηση της πραγματικής οικονομίας.

Η κατάσταση των ΑΚΧΑ που διατίθενται αποκλειστικά σε επενδυτές εκτός της ΕΕ και των ΑΚΧΑ και τα οποία είναι διαρθρωμένα ως δομές κύριου-τροφοδοτικού («master-feeders») δεν ρυθμίζεται δεόντως από τον κανονισμό.

Μια ποσόστωση χρέους ΕΕ για τα ΑΚΧΑ σταθερής καθαρής αξίας ενεργητικού (σταθερής ΚΑΕ) δημόσιου χρέους, όπως αναφέρεται στη ρήτρα επανεξέτασης, είναι νομικά αμφισβητήσιμη, δημιουργεί αμφίβολο προηγούμενο και θα θέσει τελικά εμπόδια στην ανάπτυξη αυτής της νέας κατηγορίας ΑΚΧΑ. Μια τέτοια προσέγγιση με άξονα την ΕΕ δεν λαμβάνει υπόψη το γεγονός ότι η επιτυχία του κλάδου διαχείρισης περιουσιακών στοιχείων της ΕΕ οφείλεται σε μεγάλο βαθμό στην παγκόσμια προοπτική του.

Ο κανονισμός ενδέχεται να θέσει σε κίνδυνο τη βιωσιμότητα ορισμένων κατηγοριών ΑΚΧΑ σε βάθος χρόνου και, επομένως, θα μπορούσε να προκαλέσει την απώλεια πολύτιμων πηγών χρηματοδότησης μέσω της αγοράς. Αυτό είναι κάτι που αναιρεί τους στόχους της Ένωσης Κεφαλαιαγορών.

Με βάση τα ανωτέρω, το Λουξεμβούργο καταψηφίζει τον κανονισμό για τα αμοιβαία κεφάλαια της χρηματαγοράς.

<p>Κανονισμός (ΕΕ) 2017/1129 του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου και του Συμβουλίου, της 14ης Ιουνίου 2017, σχετικά με το ενημερωτικό δελτίο που πρέπει να δημοσιεύεται κατά τη δημόσια προσφορά κινητών αξιών ή κατά την εισαγωγή κινητών αξιών προς διαπραγμάτευση σε ρυθμιζόμενη αγορά και την κατάργηση της οδηγίας 2003/71/ΕΚ Κείμενο που παρουσιάζει ενδιαφέρον για τον ΕΟΧ. ΕΕ L 168 της 30.6.2017, σ. 12-82</p>	<p>Έγγρ. 63/16</p>	<p>Ειδική πλειοψηφία</p>	<p>Όλα τα κράτη μέλη υπέρ</p>
<p>Δήλωση του Ηνωμένου Βασιλείου</p> <p>Το Ηνωμένο Βασίλειο επιθυμεί να δηλώσει ότι υποστηρίζει το σχέδιο κανονισμού του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου και του Συμβουλίου σχετικά με το ενημερωτικό δελτίο που πρέπει να δημοσιεύεται κατά τη δημόσια προσφορά κινητών αξιών ή κατά την εισαγωγή κινητών αξιών προς διαπραγμάτευση σε ρυθμιζόμενη αγορά και την κατάργηση της οδηγίας 2003/71/ΕΚ.</p> <p>Το Ηνωμένο Βασίλειο εκτιμά ότι το άρθρο 33 παράγραφος 1 του κανονισμού για το ενημερωτικό δελτίο περιέχει υποχρεώσεις σχετικά με τη διασυνοριακή (εντός ΕΕ) συνεργασία σε σχέση με την πρόληψη, την εξακρίβωση και τη διερεύνηση αξιόποινων πράξεων οι οποίες εμπίπτουν στο πεδίο εφαρμογής του τίτλου V του τρίτου μέρους της Συνθήκης για τη λειτουργία της Ευρωπαϊκής Ένωσης. Ως εκ τούτου, όσον αφορά τη διάταξη αυτή, εφαρμόζεται το άρθρο 3 παράγραφος 1 του Πρωτοκόλλου (αριθ. 21) των Συνθηκών για τη θέση του Ηνωμένου Βασιλείου και της Ιρλανδίας όσον αφορά το χώρο ελευθερίας, ασφάλειας και δικαιοσύνης.</p>			
<p>Κανονισμός (ΕΕ) αριθ. 2017/1130 του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου και του Συμβουλίου, της 14ης Ιουνίου 2017, που ορίζει τα χαρακτηριστικά των αλιευτικών σκαφών ΕΕ L 169 της 30.6.2017, σ. 1-7</p>	<p>Έγγρ. 11/17</p>	<p>Ειδική πλειοψηφία</p>	<p>Όλα τα κράτη μέλη υπέρ</p>
<p>ΜΗ ΝΟΜΟΘΕΤΙΚΕΣ ΠΡΑΞΕΙΣ</p>			
<p>ΠΡΑΞΗ</p>		<p>ΕΓΓΡΑΦΟ / ΔΗΛΩΣΕΙΣ</p>	
<p>Απόφαση του Συμβουλίου σχετικά με την έναρξη διαπραγματεύσεων με τις Ηνωμένες Πολιτείες της Αμερικής για την τροποποίηση του πεδίου εφαρμογής του μνημονίου συνεργασίας στην έρευνα και την ανάπτυξη στον τομέα της πολιτικής αεροπορίας, με σκοπό την κάλυψη όλων των φάσεων εκσυγχρονισμού της διαχείρισης της εναέριας κυκλοφορίας και την παγκόσμια διαλειτουργικότητά της</p>		<p>Έγγρ. 8615/17</p>	

3538η σύνοδος του Συμβουλίου της Ευρωπαϊκής Ένωσης (ΕΞΩΤΕΡΙΚΕΣ ΥΠΟΘΕΣΕΙΣ/ΑΜΥΝΑ) που πραγματοποιήθηκε στις Βρυξέλλες στις 18 Μαΐου 2017	
ΜΗ ΝΟΜΟΘΕΤΙΚΕΣ ΠΡΑΞΕΙΣ	
ΠΡΑΞΗ	ΕΓΓΡΑΦΟ / ΔΗΛΩΣΕΙΣ
Συμπεράσματα του Συμβουλίου σχετικά με την ασφάλεια και την άμυνα στο πλαίσιο της συνολικής στρατηγικής της ΕΕ	Έγγρ. 9178/17
3539η σύνοδος του Συμβουλίου της Ευρωπαϊκής Ένωσης (ΔΙΚΑΙΟΣΥΝΗ ΚΑΙ ΕΣΩΤΕΡΙΚΕΣ ΥΠΟΘΕΣΕΙΣ) που πραγματοποιήθηκε στις Βρυξέλλες στις 18 Μαΐου 2017	
ΜΗ ΝΟΜΟΘΕΤΙΚΕΣ ΠΡΑΞΕΙΣ	
ΠΡΑΞΗ	ΕΓΓΡΑΦΟ / ΔΗΛΩΣΕΙΣ
Εκτελεστική απόφαση (ΕΕ) 2017/945 του Συμβουλίου, της 18ης Μαΐου 2017, για την αυτοματοποιημένη ανταλλαγή δεδομένων όσον αφορά τα δεδομένα DNA στη Σλοβακία, την Πορτογαλία, τη Λετονία, τη Λιθουανία, την Τσεχική Δημοκρατία, την Εσθονία, την Ουγγαρία, την Κύπρο, την Πολωνία, τη Σουηδία, τη Μάλτα και το Βέλγιο και για την αντικατάσταση των αποφάσεων 2010/689/ΕΕ, 2011/472/ΕΕ, 2011/715/ΕΕ, 2011/887/ΕΕ, 2012/58/ΕΕ, 2012/299/ΕΕ, 2012/445/ΕΕ, 2012/673/ΕΕ, 2013/3/ΕΕ, 2013/148/ΕΕ, 2013/152/ΕΕ και 2014/410/ΕΕ ΕΕ L 142 της 2.6.2017, σ. 89-92	Έγγρ. 13525/16
Συμπεράσματα του Συμβουλίου για την εφαρμογή των γενικών διατάξεων σχετικά με την προστασία δεδομένων του κεφαλαίου 6 της απόφασης 2008/615/ΔΕΥ του Συμβουλίου - Αξιολόγηση της Τσεχικής Δημοκρατίας όσον αφορά την αυτοματοποιημένη ανταλλαγή δεδομένων σχετικά με τις άδειες κυκλοφορίας οχημάτων	Έγγρ. 9466/17
Συμπεράσματα του Συμβουλίου για την εφαρμογή των γενικών διατάξεων σχετικά με την προστασία δεδομένων του κεφαλαίου 6 της απόφασης 2008/615/ΔΕΥ του Συμβουλίου - Αξιολόγηση της Πορτογαλίας όσον αφορά την αυτοματοποιημένη ανταλλαγή δακτυλοσκοπικών δεδομένων	Έγγρ. 9470/17
Εκτελεστική απόφαση (ΕΕ) 2017/943 του Συμβουλίου, της 18ης Μαΐου 2017, σχετικά με την αυτοματοποιημένη ανταλλαγή δεδομένων όσον αφορά τις άδειες κυκλοφορίας οχημάτων στη Μάλτα, την Κύπρο και την Εσθονία, και την αντικατάσταση των αποφάσεων 2014/731/ΕΕ, 2014/743/ΕΕ και 2014/744/ΕΕ ΕΕ L 142 της 2.6.2017, σ. 84-86	Έγγρ. 13499/16

Εκτελεστική απόφαση (ΕΕ) 2017/947 του Συμβουλίου, της 18ης Μαΐου 2017, για την αυτοματοποιημένη ανταλλαγή δεδομένων σχετικά με τις άδειες κυκλοφορίας οχημάτων στη Φινλανδία, τη Σλοβενία, τη Ρουμανία, την Πολωνία, τη Σουηδία, τη Λιθουανία, τη Βουλγαρία, τη Σλοβακία και την Ουγγαρία και την αντικατάσταση των αποφάσεων 2010/559/ΕΕ, 2011/387/ΕΕ, 2011/547/ΕΕ, 2012/236/ΕΕ, 2012/664/ΕΕ, 2012/713/ΕΕ, 2013/230/ΕΕ, 2013/692/ΕΕ και 2014/264/ΕΕ ΕΕ L 142 της 2.6.2017, σ. 97-99	Έγγρ. 13529/16
Εκτελεστική απόφαση (ΕΕ) 2017/946 του Συμβουλίου, της 18ης Μαΐου 2017, σχετικά με την αυτοματοποιημένη ανταλλαγή δεδομένων όσον αφορά δακτυλοσκοπικά δεδομένα στη Σλοβακία, τη Βουλγαρία, τη Γαλλία, την Τσεχική Δημοκρατία, τη Λιθουανία, τις Κάτω Χώρες, την Ουγγαρία, την Κύπρο, την Εσθονία, τη Μάλτα, τη Ρουμανία και τη Φινλανδία και για την αντικατάσταση των αποφάσεων 2010/682/ΕΕ, 2010/758/ΕΕ, 2011/355/ΕΕ, 2011/434/ΕΕ, 2011/888/ΕΕ, 2012/46/ΕΕ, 2012/446/ΕΕ, 2012/672/ΕΕ, 2012/710/ΕΕ, 2013/153/ΕΕ, 2013/229/ΕΕ και 2013/792/ΕΕ ΕΕ L 142 της 2.6.2017, σ. 93-96	Έγγρ. 13526/16
Εκτελεστική απόφαση (ΕΕ) 2017/944 του Συμβουλίου, της 18ης Μαΐου 2017, σχετικά με την αυτοματοποιημένη ανταλλαγή δακτυλοσκοπικών δεδομένων στη Λετονία και την αντικατάσταση της απόφασης 2014/911/ΕΕ ΕΕ L 142 της 2.6.2017, σ. 87-88	Έγγρ. 13521/16
Απόφαση (ΕΕ) 2017/876 του Συμβουλίου, της 18ης Μαΐου 2017, σχετικά με την προσχώρηση της Ευρωπαϊκής Ένωσης στη Διεθνή Συμβουλευτική Επιτροπή Βάμβακος (ICAC) ΕΕ L 134 της 23.5.2017, σ. 23-37	Έγγρ. 15540/16
Συμπεράσματα του Συμβουλίου σχετικά με τον καθορισμό των προτεραιοτήτων της ΕΕ για την καταπολέμηση του οργανωμένου και σοβαρού διεθνούς εγκλήματος μεταξύ 2018 και 2021	Έγγρ. 9450/17

3540ή σύνοδος του Συμβουλίου της Ευρωπαϊκής Ένωσης (ΕΞΩΤΕΡΙΚΕΣ ΥΠΟΘΕΣΕΙΣ/ΑΝΑΠΤΥΞΗ) που πραγματοποιήθηκε στις Βρυξέλλες στις 19 Μαΐου 2017

ΜΗ ΝΟΜΟΘΕΤΙΚΕΣ ΠΡΑΞΕΙΣ	
ΠΡΑΞΗ	ΕΓΓΡΑΦΟ / ΔΗΛΩΣΕΙΣ
Συμπεράσματα του Συμβουλίου σχετικά με την παρακαταθήκη του Ευρωπαϊκού Έτους Ανάπτυξης 2015: «Ο κόσμος μας, η αξιοπρέπειά μας, το μέλλον μας»	Έγγρ. 9376/17
Συμπεράσματα του Συμβουλίου σχετικά με την ετήσια έκθεση 2016 για την εφαρμογή των μέσων της Ευρωπαϊκής Ένωσης για τη χρηματοδότηση των εξωτερικών δράσεων το 2015	Έγγρ. 9378/17
Συμπεράσματα του Συμβουλίου για την Ετήσια έκθεση 2017 προς το Ευρωπαϊκό Συμβούλιο σχετικά με τους στόχους αναπτυξιακής βοήθειας της ΕΕ	Έγγρ. 9266/17
Συμπεράσματα του Συμβουλίου σχετικά με τις βιώσιμες αλυσίδες αξίας στον τομέα της ένδυσης	Έγγρ. 9381/17
Συμπεράσματα του Συμβουλίου σχετικά με την ειδική έκθεση αριθ. 35/2016 του Ευρωπαϊκού Ελεγκτικού Συνεδρίου με τίτλο «Η χρήση της δημοσιονομικής στήριξης για τη βελτίωση της κινητοποίησης εγχώριων εσόδων στην υποσαχάρια Αφρική»	Έγγρ. 9265/17
Εκτελεστική απόφαση του Συμβουλίου με σύσταση για την αντιμετώπιση των ελλείψεων που εντοπίστηκαν κατά την αξιολόγηση του 2016 σχετικά με την εφαρμογή από τη Γαλλία (Pas-de-Calais) του κεκτημένου του Σένγκεν στον τομέα της επιστροφής	Έγγρ. 9522/17
Συμπεράσματα του Συμβουλίου σχετικά με την «Εμπρακτη αξιοποίηση της σχέσης μεταξύ ανθρωπιστικής βοήθειας και ανάπτυξης»	Έγγρ. 9383/17

3541η σύνοδος του Συμβουλίου της Ευρωπαϊκής Ένωσης (ΠΑΙΔΕΙΑ, ΝΕΟΛΑΙΑ, ΠΟΛΙΤΙΣΜΟΣ ΚΑΙ ΑΘΛΗΤΙΣΜΟΣ) που πραγματοποιήθηκε στις Βρυξέλλες στις 22 και 23 Μαΐου 2017

ΝΟΜΟΘΕΤΙΚΕΣ ΠΡΑΞΕΙΣ

ΠΡΑΞΗ	ΕΓΓΡΑΦΟ	ΚΑΝΟΝΑΣ ΨΗΦΟΦΟΡΙΑΣ	ΨΗΦΟΙ
Κανονισμός (ΕΕ) 2017/1001 του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου και του Συμβουλίου, της 14ης Ιουνίου 2017, για το σήμα της Ευρωπαϊκής Ένωσης (Κείμενο που παρουσιάζει ενδιαφέρον για τον ΕΟΧ.) ΕΕ L 154 της 16.6.2017, σ. 1-99	Έγγρ. 12/17	Ειδική πλειοψηφία	Όλα τα κράτη μέλη υπέρ

ΜΗ ΝΟΜΟΘΕΤΙΚΕΣ ΠΡΑΞΕΙΣ

ΠΡΑΞΗ	ΕΓΓΡΑΦΟ / ΔΗΛΩΣΕΙΣ
Απόφαση του Συμβουλίου με την οποία εξουσιοδοτείται η Επιτροπή να προτείνει, εξ ονόματος της Ένωσης, τροποποίηση του παραρτήματος II της σύμβασης περί της διατήρησης των αποδημητικών ειδών που ανήκουν στην άγρια πανίδα ενόψει της δωδέκατης συνεδρίασης της διάσκεψης των μερών	Έγγρ. 8856/17
Δήλωση της Γερμανίας, της Σλοβακίας και της Σουηδίας	
<p>Η παρούσα απόφαση εξουσιοδοτεί την Επιτροπή να υποβάλει την πρόταση στη Γραμματεία της σύμβασης για τη διατήρηση των αποδημητικών ειδών της άγριας πανίδας (CMS) εξ ονόματος της Ένωσης. Ως απόφαση του Συμβουλίου, δεν ασχολείται με τις αρμοδιότητες των κρατών μελών που συμμετέχουν στην πρόταση καταχώρησης. Αυτό δεν αλλάζει το γεγονός ότι το εν λόγω ζήτημα αποτελεί κοινή αρμοδιότητα για περιβαλλοντικά ζητήματα δυνάμει του άρθρου 4 παράγραφος 2 στοιχείο ε) της Συνθήκης για τη λειτουργία της Ευρωπαϊκής Ένωσης (ΣΛΕΕ). Συνεπώς, αποδεχόμαστε την απόφαση με την προϋπόθεση ότι οι προτάσεις θα αντιμετωπιστούν με τον ίδιο τρόπο όπως οι προτάσεις της ΕΕ και των 28 κρατών μελών της για την προηγούμενη, 11η Διάσκεψη των Μερών της CMS. Ειδικότερα, η πρόταση καταχώρησης κατά την 11η Διάσκεψη των Μερών για την καταχώρηση του <i>Coracias garrulus</i>, ενός πτηνού που περιλαμβάνεται στο παράρτημα I της οδηγίας για τα πτηνά (2009/147/ΕΚ), στο προσάρτημα I της CMS υποβλήθηκε από την Ευρωπαϊκή Ένωση και τα 28 κράτη μέλη της.</p>	
Απόφαση του Συμβουλίου για τον καθορισμό της θέσης που θα υιοθετηθεί εξ ονόματος της Ευρωπαϊκής Ένωσης όσον αφορά ορισμένα ψηφίσματα που θα τεθούν σε ψηφοφορία στο πλαίσιο του Διεθνούς Οργανισμού Αμπέλου και Οίνου (ΔΟΑΟ)	Έγγρ. 8970/17

Συμπεράσματα του Συμβουλίου σχετικά με τον ρόλο των κοινωνικομορφωτικών δραστηριοτήτων για τους νέους στη στήριξη της ανάπτυξης βασικών δεξιοτήτων ζωής οι οποίες διευκολύνουν την επιτυχή μετάβασή τους στον ενήλικο και στον επαγγελματικό βίο και στην ενεργό συμμετοχή στα κοινά EE C 189, 15.6.2017, σ. 30-34	Έγγρ. 9624/17
Συμπεράσματα του Συμβουλίου σχετικά με τις στρατηγικές προοπτικές για ευρωπαϊκή συνεργασία στον τομέα της νεολαίας για την περίοδο μετά το 2018 EE C 189, 15.6.2017, σ. 35-37	Έγγρ. 9630/17
Ψήφισμα του Συμβουλίου σχετικά με τον διαρθρωμένο διάλογο και τη μελλοντική εξέλιξη του διαλόγου με τους νέους στο πλαίσιο πολιτικών για ευρωπαϊκή συνεργασία στον τομέα της νεολαίας για την περίοδο μετά το 2018 EE C 189, 15.6.2017, σ. 1-4	Έγγρ. 9632/17
Σύσταση του Συμβουλίου, της 22ας Μαΐου 2017, σχετικά με το ευρωπαϊκό πλαίσιο επαγγελματικών προσόντων για τη δια βίου μάθηση και με την κατάρτιση της σύστασης του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου και του Συμβουλίου, της 23ης Απριλίου 2008, σχετικά με τη θέσπιση του ευρωπαϊκού πλαισίου επαγγελματικών προσόντων για τη δια βίου μάθηση EE C 189, 15.6.2017, σ. 15-28	Έγγρ. 9620/17
Συμπεράσματα του Συμβουλίου για στρατηγική προσέγγιση της ΕΕ όσον αφορά τις διεθνείς πολιτιστικές σχέσεις EE C 189, 15.6.2017, σ. 38-39	Έγγρ. 9635/17
Συμπεράσματα του Συμβουλίου και των αντιπροσώπων των κυβερνήσεων των κρατών μελών, συνελθόντων στο πλαίσιο του Συμβουλίου, σχετικά με τον αθλητισμό ως βατήρα για την κοινωνική ένταξη μέσω του εθελοντισμού EE C 189, 15.6.2017, σ. 40-44	Έγγρ. 9638/17
Ψήφισμα του Συμβουλίου και των αντιπροσώπων των κυβερνήσεων των κρατών μελών, συνεργομένων στο πλαίσιο του Συμβουλίου, σχετικά με το πρόγραμμα εργασιών της Ευρωπαϊκής Ένωσης για τον αθλητισμό (1η Ιουλίου 2017 - 31 Δεκεμβρίου 2020) EE C 189, 15.6.2017, σ. 5-14	Έγγρ. 9639/17
Συμπεράσματα του Συμβουλίου για τις εμπεριστατωμένες επισκοπήσεις και την εφαρμογή των συστάσεων ανά χώρα για το 2016	Έγγρ. 9032/17

3543η σύνοδος του Συμβουλίου της Ευρωπαϊκής Ένωσης (ΟΙΚΟΝΟΜΙΚΑ ΚΑΙ ΔΗΜΟΣΙΟΝΟΜΙΚΑ ΘΕΜΑΤΑ) που πραγματοποιήθηκε στις Βρυξέλλες στις 23 Μαΐου 2017

ΜΗ ΝΟΜΟΘΕΤΙΚΕΣ ΠΡΑΞΕΙΣ

ΠΡΑΞΗ	ΕΓΓΡΑΦΟ / ΔΗΛΩΣΕΙΣ
Απόφαση (ΕΕ) 2017/932 του Συμβουλίου, της 23ης Μαΐου 2017, για την τροποποίηση της απόφασης 1999/70/ΕΚ σχετικά με τους εξωτερικούς ελεγκτές των εθνικών κεντρικών τραπεζών, όσον αφορά τον εξωτερικούς ελεγκτές της Nationale Bank van België/ Banque Nationale de Belgique ΕΕ L 141 της 1.6.2017, σ. 12-13	Έγγρ. 8173/17
Απόφαση του Συμβουλίου για τον καθορισμό της θέσης η οποία πρέπει να ληφθεί εξ ονόματος της Ευρωπαϊκής Ένωσης στο Διεθνές Συμβούλιο Σιτηρών σχετικά με την παράταση της σύμβασης για την εμπορία σιτηρών του 1995	Έγγρ. 8299/17
Συμπεράσματα του Συμβουλίου για τη χρηματοδότηση του τελωνειακού τομέα	Έγγρ. 7586/17
Δήλωση της Αυστρίας, της Δανίας, της Φινλανδίας και της Σουηδίας	
Όσον αφορά το δεύτερο σημείο μετά το: 'ΚΑΛΕΙ ΤΗΝ ΕΠΙΤΡΟΠΗ έως το τέλος του 2017', δηλαδή το: 'να εξετάσει και να αξιολογήσει τη δυνατότητα χρηματοδότησης των αναγκών τεχνικού εξοπλισμού από μελλοντικά χρηματοδοτικά προγράμματα της Επιτροπής', η Αυστρία, η Δανία, η Φινλανδία και η Σουηδία τονίζουν ότι η εν λόγω εξέταση και αξιολόγηση δεν προδικάζουν τις διαπραγματεύσεις για το επόμενο πολυετές δημοσιονομικό πλαίσιο.	
Συμπεράσματα του Συμβουλίου για την ανάπτυξη της τελωνειακής ένωσης της ΕΕ και της διακυβέρνησής της	Έγγρ. 7585/17
Συμπεράσματα του Συμβουλίου σχετικά με την ειδική έκθεση αριθ. 01/2017 του Ευρωπαϊκού Ελεγκτικού Συνεδρίου με τίτλο «Απαιτούνται περισσότερες προσπάθειες για την εφαρμογή του δικτύου Natura 2000 κατά τρόπο που να εγγυάται την πλήρη αξιοποίησή του»	Έγγρ. 9645/17

Γραπτή διαδικασία που ολοκληρώθηκε στις 24 Μαΐου 2017			
ΜΗ ΝΟΜΟΘΕΤΙΚΕΣ ΠΡΑΞΕΙΣ			
ΠΡΑΞΗ	ΕΓΓΡΑΦΟ / ΔΗΛΩΣΕΙΣ		
Εκτελεστική απόφαση (ΚΕΠΠΑ) 2017/901 του Συμβουλίου, της 24ης Μαΐου 2017, για την εφαρμογή της απόφασης 2013/798/ΚΕΠΠΑ σχετικά με περιοριστικά μέτρα κατά της Κεντροαφρικανικής Δημοκρατίας EE L 138 της 25.5.2017, σ. 140-142	Έγγρ. 9516/17		
Εκτελεστικός κανονισμός (ΕΕ) 2017/890 του Συμβουλίου, της 24ης Μαΐου 2017, για την εφαρμογή του άρθρου 17 παράγραφος 1 του κανονισμού (ΕΕ) αριθ. 224/2014 σχετικά με περιοριστικά μέτρα λόγω της κατάστασης που επικρατεί στην Κεντροαφρικανική Δημοκρατία EE L 138 της 25.5.2017, σ. 1-3	Έγγρ. 9518/17		
3544η σύνοδος του Συμβουλίου της Ευρωπαϊκής Ένωσης (ΕΣΩΤΕΡΙΚΗ ΑΓΟΡΑ, ΒΙΟΜΗΧΑΝΙΑ, ΕΡΕΥΝΑ ΚΑΙ ΔΙΑΣΤΗΜΑ) που πραγματοποιήθηκε στις Βρυξέλλες στις 29 και 30 Μαΐου 2017			
ΝΟΜΟΘΕΤΙΚΕΣ ΠΡΑΞΕΙΣ			
ΠΡΑΞΗ	ΕΓΓΡΑΦΟ	ΚΑΝΟΝΑΣ ΨΗΦΟΦΟΡΙΑΣ	ΨΗΦΟΙ
Οδηγία (ΕΕ) αριθ. 2017/1132 του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου και του Συμβουλίου, της 14ης Ιουνίου 2017, σχετικά με ορισμένες πτυχές του εταιρικού δικαίου (Κείμενο που παρουσιάζει ενδιαφέρον για τον ΕΟΧ.) EE L 169 της 30.6.2017, σ. 46-127	Έγγρ. 57/16	Ειδική πλειοψηφία	Όλα τα κράτη μέλη υπέρ, εκτός: Αποχή: ΑΥ

Δήλωση της Πολωνίας

1. Η πολωνική αντιπροσωπία εκφράζει ικανοποίηση για την έγκριση της πρότασης οδηγίας του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου και του Συμβουλίου σχετικά με ορισμένες πτυχές του εταιρικού δικαίου (PE-CONS 57/16 «Ορισμένες πτυχές εταιρικού δικαίου (κωδικοποίηση)» (2015/0283 COD) 2015/0283 (COD)), η οποία κωδικοποιεί, μεταξύ άλλων, τις διατάξεις της Οδηγίας 2012/30/ΕΕ του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου και του Συμβουλίου, της 25ης Οκτωβρίου 2012, περί συντονισμού των εγγυήσεων που απαιτούνται στα κράτη μέλη εκ μέρους των εταιρειών, κατά την έννοια του άρθρου 54 δεύτερο εδάφιο της Συνθήκης για τη λειτουργία της Ευρωπαϊκής Ένωσης, για την προστασία των συμφερόντων των εταίρων και των τρίτων, με σκοπό να καταστούν οι εγγυήσεις αυτές ισοδύναμες όσον αφορά τη σύσταση ανωνύμων εταιρειών και τη διατήρηση και τις μεταβολές του κεφαλαίου τους (ΕΕ L 315 της 14.11.2012, σ. 74).

2. Η οδηγία 2012/30/ΕΕ του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου και του Συμβουλίου της 25ης Οκτωβρίου 2012 (αναδιατύπωση) κατήργησε μεταξύ άλλων το άρθρο 6 παράγραφος 2 της δεύτερης οδηγίας για το εταιρικό δίκαιο 77/91/ΕΟΚ σύμφωνα με το οποίο: «2. Αν η αντίστοιχη αξία της ευρωπαϊκής λογιστικής μονάδας σε εθνικό νόμισμα μεταβληθεί ώστε το κατώτατο ποσό κεφαλαίου που ορίστηκε σε εθνικό νόμισμα να παραμείνει κατώτερο από την αξία 22 500 ευρωπαϊκών λογιστικών μονάδων επί χρονικό διάστημα ενός χρόνου, η Επιτροπή πληροφορεί το ενδιαφερόμενο κράτος μέλος ότι πρέπει να προσαρμόσει τη νομοθεσία του στις διατάξεις της παραγράφου 1, εντός προθεσμίας δώδεκα μηνών μετά τη λήξη της περιόδου αυτής. Πάντως, το κράτος μέλος μπορεί να προβλέψει ότι η προσαρμογή της νομοθεσίας του εφαρμόζεται στις ήδη υπάρχουσες εταιρείες μόνο δεκαοκτώ μήνες μετά την έναρξη της ισχύος της».

3. Για τον λόγο αυτό, κατά τον χρόνο έκδοσης της οδηγίας 2012/30/ΕΕ, έγινε κοινή δήλωση της Επιτροπής και του Συμβουλίου στις 28 Σεπτεμβρίου 2012 (έγγραφο του Συμβουλίου 14263/12) και περιλήφθηκε στα πρακτικά της ΕΜΑ και του Συμβουλίου. Η κοινή δήλωση έχει ως εξής: «Το άρθρο 6 παράγραφος 2 της οδηγίας 77/91/ΕΟΚ αναφερόταν, μεταξύ άλλων, στη βραχυπρόθεσμη αστάθεια των εθνικών νομισμάτων έναντι του ECU και στο αναγκαίο χρονικό διάστημα για νομοθετική προσαρμογή, όπου απαιτείτο. Όταν εξεταστεί η συμμόρφωση προς το άρθρο 6 παράγραφος 1 θα δοθεί η δέουσα προσοχή στις εν λόγω συνθήκες.»

4. Δεδομένου ότι σύμφωνα με τη διοργανική συμφωνία της 20ής Δεκεμβρίου 1994 που αφορά την ταχεία μέθοδο εργασίας για την επίσημη κωδικοποίηση νομοθετικών κειμένων (96/C 102/02), κατά τη διαδικασία κωδικοποίησης δεν επιφέρονται τροποποιήσεις επί της ουσίας στις πράξεις που αποτελούν το αντικείμενο της κωδικοποίησης, η πολωνική αντιπροσωπία επιθυμεί να υπογραμμίσει ότι η κοινή δήλωση της Επιτροπής και του Συμβουλίου, που έγινε στις 28 Σεπτεμβρίου 2012, δεν επηρεάζεται από την κωδικοποίηση και επομένως θα πρέπει να συνεχίσει να καθοδηγεί την ερμηνεία και την εφαρμογή, σε ό,τι αφορά τον υπολογισμό των απαιτήσεων κατώτατου ποσού κεφαλαίου για τις εταιρείες στα κράτη μέλη που δεν έχουν ως νόμισμα το ευρώ, του άρθρου 45 παράγραφος 1 της οδηγίας του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου και του Συμβουλίου σχετικά με ορισμένες πτυχές του εταιρικού δικαίου (κωδικοποίηση), το οποίο πρόκειται να αντικαταστήσει το άρθρο 6 παράγραφος 1 της οδηγίας 2012/30/ΕΕ.

Οδηγία (ΕΕ) 2017/952 του Συμβουλίου, της 29ης Μαΐου 2017, για την τροποποίηση της οδηγίας (ΕΕ) 2016/1164 όσον αφορά τις ασυμφωνίες στη μεταχείριση υβριδικών μέσων με τρίτες χώρες
ΕΕ L 144 της 7.6.2017, σ. 1-11

Έγγρ. 6661/17

Ομοφωνία

Όλα τα κράτη μέλη
υπέρ

ΜΗ ΝΟΜΟΘΕΤΙΚΕΣ ΠΡΑΞΕΙΣ	
ΠΡΑΞΗ	ΕΓΓΡΑΦΟ / ΔΗΛΩΣΕΙΣ
Απόφαση (ΕΕ) 2017/1243 του Συμβουλίου, της 29ης Μαΐου 2017, σχετικά με τη θέση που πρόκειται να ληφθεί εξ ονόματος της Ευρωπαϊκής Ένωσης στον Διεθνή Ναυτιλιακό Οργανισμό (ΔΝΟ) στην 98η σύνοδο της Επιτροπής Ναυτικής Ασφάλειας και στην 71η σύνοδο της Επιτροπής Προστασίας του Θαλάσσιου Περιβάλλοντος σχετικά με την έγκριση των τροποποιήσεων του κανονισμού ΠΙ-1/23 της σύμβασης SOLAS, του κανονισμού ΠΙ-2/9.4.1.3 της σύμβασης SOLAS, των διεθνών κωδίκων ταχυπλόων σκαφών του 1994 και του 2000, του διεθνούς κώδικα περί σωστικών μέσων και του προσαρτήματος V του παραρτήματος VI της σύμβασης MARPOL ΕΕ L 178 της 11.7.2017, σ. 9-11	Έγγρ. 8696/17
Συμπεράσματα του Συμβουλίου για την τελωνειακή συνεργασία με τη Λαϊκή Δημοκρατία της Κίνας	Έγγρ. 9550/17
Απόφαση του Συμβουλίου σχετικά με την εξουσιοδότηση για έναρξη διαπραγματεύσεων με τη Λαϊκή Δημοκρατία της Αλγερίας, την Αραβική Δημοκρατία της Αιγύπτου, το Χασεμιτικό Βασίλειο της Ιορδανίας, τη Δημοκρατία του Λιβάνου και το Βασίλειο του Μαρόκου για συμφωνίες σχετικά με τον καθορισμό των όρων και των προϋποθέσεων συμμετοχής τους σε εταιρική σχέση στους τομείς της έρευνας και της καινοτομίας στην περιοχή της Μεσογείου (PRIMA), την υλοποίηση της οποίας αναλαμβάνουν από κοινού πλείονα κράτη μέλη	Έγγρ. 9111/17
Απόφαση (Ευρατόμ) 2017/956 του Συμβουλίου, της 29ης Μαΐου 2017, για την έγκριση του συμπληρωματικού προγράμματος έρευνας για τον αντιδραστήρα υψηλής ροής που θα εκτελεστεί από το Κοινό Κέντρο Ερευνών για λογαριασμό της Ευρωπαϊκής Κοινότητας Ατομικής Ενέργειας το 2016-2019 ΕΕ L 144 της 7.6.2017, σ. 23-26	Έγγρ. 8468/17
Απόφαση (ΕΕ) 2017/955 του Συμβουλίου, της 29ης Μαΐου 2017, για την τροποποίηση της απόφασης 2008/376/ΕΚ για την έγκριση του ερευνητικού προγράμματος του Ταμείου Έρευνας για τον Άνθρακα και το Χάλυβα και σχετικά με τις τεχνικές κατευθυντήριες γραμμές πολυετούς διάρκειας για το πρόγραμμα ΕΕ L 144 της 7.6.2017, σ. 17-22	Έγγρ. 8421/17

Απόφαση του Συμβουλίου για την υπογραφή, εξ ονόματος της Ένωσης, και προσωρινή εφαρμογή της διμερούς συμφωνίας μεταξύ της Ευρωπαϊκής Ένωσης και των Ηνωμένων Πολιτειών της Αμερικής σχετικά με μέτρα προληπτικής εποπτείας όσον αφορά την ασφάλιση και την αντασφάλιση	Έγγρ. 8055/17
<p>Δήλωση της Επιτροπής</p> <p>Όσον αφορά την αλλαγή της ουσιαστικής νομικής βάσης για τις αποφάσεις του Συμβουλίου περί της συμφωνίας ΕΕ-ΗΠΑ σχετικά με την ασφάλιση και την αντασφάλιση, που επικαλείται το Συμβούλιο, η Επιτροπή δεν έχει αντίρρηση για την αλλαγή αυτή, με σκοπό την άμεση υπογραφή, προσωρινή εφαρμογή και σύναψη της εν λόγω συμφωνίας.</p> <p>Ωστόσο, η Επιτροπή εκτιμά ότι το άρθρο 207 της ΣΛΕΕ αποτελεί τη μόνη ενδεδειγμένη ουσιαστική νομική βάση για τις αποφάσεις αυτές και, ως εκ τούτου, το γεγονός ότι η Επιτροπή δεν προβάλλει αντιρρήσεις στη συγκεκριμένη περίπτωση δεν αποτελεί προηγούμενο για μελλοντικές διεθνείς συμφωνίες.</p>	
Διμερής συμφωνία μεταξύ της Ευρωπαϊκής Ένωσης και των Ηνωμένων Πολιτειών της Αμερικής σχετικά με μέτρα προληπτικής εποπτείας όσον αφορά την ασφάλιση και την αντασφάλιση	Έγγρ. 8065/17
Απόφαση του Συμβουλίου για την υπογραφή και τη σύναψη της συμφωνίας μεταξύ του Καναδά και της Ευρωπαϊκής Ένωσης σχετικά με διαδικασίες ασφαλείας για την ανταλλαγή και την προστασία διαβαθμισμένων πληροφοριών	Έγγρ. 7982/17
Συμφωνία μεταξύ του Καναδά και της Ευρωπαϊκής Ένωσης σχετικά με διαδικασίες ασφαλείας για την ανταλλαγή και την προστασία διαβαθμισμένων πληροφοριών	Έγγρ. 7984/17
Απόφαση του Συμβουλίου σχετικά με τη θέση που θα ληφθεί εξ ονόματος της Ευρωπαϊκής Ένωσης στο πλαίσιο του Συμβουλίου Σύνδεσης που συστάθηκε με την ευρωμεσογειακή συμφωνία σύνδεσης μεταξύ των Ευρωπαϊκών Κοινοτήτων και των κρατών μελών τους, αφενός, και της Αραβικής Δημοκρατίας της Αιγύπτου, αφετέρου, όσον αφορά την έκδοση σύστασης σχετικά με τις προτεραιότητες της εταιρικής σχέσης ΕΕ-Αιγύπτου	Έγγρ. 8488/17
Σύσταση για απόφαση του Συμβουλίου με την οποία δίδεται εξουσιοδότηση για την έναρξη διαπραγματεύσεων σχετικά με την τροποποίηση πρωτοκόλλων της συμφωνίας μεταξύ της Ευρωπαϊκής Ένωσης και του Βασιλείου του Μαρόκου	Έγγρ. 9093/17
Απόφαση του Συμβουλίου για δραστηριότητες προβολής της Ένωσης προς υποστήριξη της εφαρμογής της Συνθήκης για το Εμπόριο Όπλων	Έγγρ. 8977/17

Εκτελεστική απόφαση (ΚΕΠΠΑ) 2017/905 του Συμβουλίου, της 29ης Μαΐου 2017, με θέμα την εφαρμογή της απόφασης 2010/788/ΚΕΠΠΑ για την επιβολή περιοριστικών μέτρων κατά της Λαϊκής Δημοκρατίας του Κονγκό EE L 138I της 29.5.2017, σ. 6-9	Έγγρ. 8690/17
Εκτελεστικός κανονισμός (ΕΕ) αριθ. 2017/904 του Συμβουλίου, της 29ης Μαΐου 2017, με θέμα την εφαρμογή του άρθρου 9 παράγραφος 2 του κανονισμού (ΕΚ) αριθ. 1183/2005 για την επιβολή συγκεκριμένων περιοριστικών μέτρων κατά των προσώπων που παραβιάζουν το εμπάργκο όπλων έναντι της Λαϊκής Δημοκρατίας του Κονγκό EE L 138I της 29.5.2017, σ. 1-5	Έγγρ. 8692/17
Συμπεράσματα του Συμβουλίου σχετικά με τη «Στρατηγική για τη μελλοντική βιομηχανική πολιτική της ΕΕ»	Έγγρ. 9760/17
Συμπεράσματα του Συμβουλίου σχετικά με «Μια διαστημική στρατηγική για την Ευρώπη»	Έγγρ. 9817/17
Συμπεράσματα του Συμβουλίου με τίτλο «Εξορθολογισμός της παρακολούθησης και της υποβολής εκθέσεων στον τομέα έρευνας και καινοτομίας»	Έγγρ. 9728/17